

DODATOK č. 4
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR – 22VS – 0801 / 0012 / 48

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO : 00686832
konajúci : **PhDr. Juraj Miškov**, minister

v zastúpení²

názov : **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo : Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO : 00002801
DIČ : 2020877749
konajúci : **Ing. Ivan Drobny**, poverený riadením SIEA
na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších doplnkov a zmien
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : **Obec Branč**
sídlo : Hlavné námestie 1, 951 13 Branč
Slovenská republika
konajúci : **JUDr. Eduard Gulka**, starosta obce
IČO : 00307777
banka : Dexia banka Slovensko, a.s.- pobočka Nitra
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky: xxxxxxxxxxxxxxxx
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa 17. mája 2010, evidovanej pod číslom: **KaHR-22VS-0801/0012/48** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:

1.1.1 **Znenie článku 3 ods. 3.1 Zmluvy sa mení a znie nasledovne :**

3. VÝDAVKY PROJEKTU A NFP

3.1 Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu **232 638,80 EUR** (slovom dvestotridsaťdvatisícšesťstotridsaťosem 80/100 eur),
- b) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok do výšky **221 006,86 EUR** (slovom dvestodvadsaťjedentisícšesť 86/100 eur), čo predstavuje 95 % z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy vzhľadom na intenzitu pomoci schválenú pre Opatrenie 2.2 OP KaHR.
- c) Prijímateľ prehlasuje, že má zabezpečené zdroje financovania Projektu vo výške 5 % (slovom päť percent) z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy vzhľadom na intenzitu pomoci schválenú pre Opatrenie 2.2 OP KaHR a zároveň, že má zabezpečené ďalšie zdroje financovania Projektu na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov Projektu vo výške **0,30 EUR**.

1.1.2 **Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory „** sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

1.1.3 **Príloha č. 11 Zmluvy „Rozpočet projektu“** sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 11, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

3.1 Tento dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 5 rovnopisov dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa:

Podpis: **Ing. Ivan Drobný**, poverený riadením SIEA
Pečiatka:

Za Prijímateľa v....., dňa:

Podpis: **JUDr. Eduard Gulka**, starosta obce
Pečiatka:

Prílohy:

Príloha č. 2 Predmet podpory NFP

Príloha č.11 Rozpočet Projektu

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Modernizácia verejného osvetlenia v obci Branč	
Kód ITMS	25120220012	
Operačný program	2510002 OP Konkurencieschopnosť a Hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF a ŠR	
Prioritná os	Prioritná os 2 - Energetika	
Opatrenie	2.2 Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia pre mestá a obce a poskytovanie poradenstva v oblasti energetiky	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100,00	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Verejná správa	100,00	Vidiecke oblasti (iné ako horské, ostrovné alebo riedko a veľmi riedko osídlené oblasti)

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	NUTS 2 Západné Slovensko
NUTS III	Nitriansky kraj
Okres	Okres Nitra
Obec	Branč
Ulica	-
Číslo	-

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Hlavným cieľom projektu je zníženie energetickej náročnosti verejného osvetlenia v obci Branč.
Špecifický cieľ projektu 1	Zníženie energetickej náročnosti verejného osvetlenia s pozitívnym dopadom na životné prostredie
Špecifický cieľ projektu 2	Zníženie nákladov na údržbu, modernizáciu a unifikáciu svetelných telies a zníženie prevádzkových nákladov
Špecifický cieľ projektu 3	Zvýšenie svetelno-technických vlastností osvetľovacej sústavy a prehľadná evidencia prevádzky svetelných bodov

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0,00	2011	137,00	2012
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2012	150,40	2017

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity	Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1. Modernizácia verejného osvetlenia	Počet vymenených svietidiel	počet	137,00

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Modernizácia verejného osvetlenia	11/2011	05/2012
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	11/2011	05/2012
Publicita a informovanosť	11/2011	05/2012

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
711003 Nákup softvéru	4116,00	0,00	4116,00	Modernizácia verejného osvetlenia
718004 Modernizácia Prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	13084,07	0,01	13084,08	Modernizácia verejného osvetlenia
716 Prípravná a projektová dokumentácia	1920,00	0,00	1920,00	Modernizácia verejného osvetlenia
713002 Nákup výpočtovej techniky	3663,31	0,29	3663,60	Modernizácia verejného osvetlenia
713004 Nákup prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	199293,60	0,00	199293,60	Modernizácia verejného osvetlenia
717003 Prístavby, nadstavby, stavebné úpravy	493,20	0,00	493,20	Modernizácia verejného osvetlenia
717002 Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	10068,62	0,00	10068,62	Modernizácia verejného osvetlenia
CELKOVO	232638,80	0,30	232639,10	-

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita	Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1 Modernizácia verejného osvetlenia	232638,80	0,30	232639,10
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť	0,00	0,00	0,00
CELKOVO		0,30	232639,10

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 Zmluvy o poskytnutí NFP

P. č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
	odpojenie svietidla	ks	6,00	137	822,00	822,00	0,00	november 11	máj 12
1.	demontáž svietidla	ks	12,00	137	1 644,00	1 644,00	0,00	november 11	máj 12
2.	odvoz a uloženie	ks	3,60	137	493,20	493,20	0,00	november 11	máj 12
3.	montáž KR pre montáž	ks	7,80	153	1 193,40	1 193,40	0,00	november 11	máj 12
4.	Ovládací modul montáž	ks	6,00	153	918,00	918,00	0,00	november 11	máj 12
5.	montáž konzoly/redukcie montáž	ks	10,80	153	1 652,40	1 652,40	0,00	november 11	máj 12
6.	prep.kábel sieť VO- montáž	ks	2,04	153	312,12	312,12	0,00	november 11	máj 12
7.	odboč.svorka na AlFe montáž	ks	8,16	306	2 496,96	2 496,96	0,00	november 11	máj 12
8.	svietidlo LED 60 W montáž	ks	15,60	153	2 386,80	2 386,80	0,00	november 11	máj 12
9.	plošina montáž	hod	45,60	114,75	5 232,60	5 232,60	0,00	november 11	máj 12
10.	ukonč.do3x2,5 montáž	ks	1,02	306	312,12	312,12	0,00	november 11	máj 12
11.	montáž KR pre materiál	ks	10,80	153	1 652,40	1 652,40	0,00	november 11	máj 12
12.	Ovládací modul materiál	ks	180,00	153	27 540,00	27 540,00	0,00	november 11	máj 12
13.	montáž konzoly/redukcie materiál	ks	88,80	153	13 586,40	13 586,40	0,00	november 11	máj 12
14.	prep.kábel sieť VO- materiál	ks	4,80	153	734,40	734,40	0,00	november 11	máj 12
15.	odboč.svorka na AlFe materiál	ks	3,00	306	918,00	918,00	0,00	november 11	máj 12
16.									

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 Zmluvy o poskytnutí NFP

P. č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
	svietidlo LED 60 W materiál	ks	980.40	153	150 001.20	150 001.20	0.00	november 11	máj 12
17.	Rozvádzač VO vč.náplní montáž								
18.	Modul ovládania riadenia a správy rozvádzača montáž	ks	276.00	1	276.00	276.00	0.00	november 11	máj 12
19.	Modul napájania (napája ostatné riadiace moduly) montáž	ks	49.20	1	49.20	49.20	0.00	november 11	máj 12
20.	Modul komunikácie rozvádzača s jednotlivými svietidlami, skupinami svietidiel a kontrola napätia na výstupe montáž	ks	42.00	1	42.00	42.00	0.00	november 11	máj 12
21.	Modul registrácie udalostí vo svietidle montáž	ks	34.80	1	34.80	34.80	0.00	november 11	máj 12
22.	Modul prídatného relé 230 V 6A montáž	ks	10.68	6	64.08	64.07	0.01	november 11	máj 12
23.	Modul Modemu Dual Band GSM + GPRS, nastavený pre prenos dát, modul INT-GPRS, napájач GPRS, anténa GPRS montáž	ks	61.20	1	61.20	61.20	0.00	november 11	máj 12
24.	Dátová karta GPRS montáž								
25.	Odsušovací filter kapacitný montáž	ks	1.92	1	1.92	1.92	0.00	november 11	máj 12
26.	Modul analyzátora parametrov el. siete v RVO, digitálny wattmeter montáž	ks	19.20	1	19.20	19.20	0.00	november 11	máj 12
27.	Odsušovací filter 30A v púzdre DIN montáž	ks	56.40	1	56.40	56.40	0.00	november 11	máj 12
28.	Rozvádzač VO vč.náplní materiál	ks	16.80	6	100.80	100.80	0.00	november 11	máj 12
29.	Modul ovládania riadenia a správy rozvádzača materiál	ks	1 380.00	1	1 380.00	1 380.00	0.00	november 11	máj 12
30.		ks	1 860.00	1	1 860.00	1 860.00	0.00	november 11	máj 12

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 Zmluvy o poskytnutí NFP

P. č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
31.	Modul napájania (napája ostatné riadiace moduly) materiál	ks	50,40	1	50,40	50,40	0,00	november 11	máj 12
32.	Modul komunikácie rozvádzača s jednotlivými svietidlami, skupinami svietidiel a kontrola napätia na výstupe materiál	ks	246,00	1	246,00	246,00	0,00	november 11	máj 12
33.	Modul registrácie udalostí vo svietidle materiál	ks	289,20	1	289,20	289,20	0,00	november 11	máj 12
34.	Modul prídatného relé 230 V 6A materiál	ks	15,60	6	93,60	93,60	0,00	november 11	máj 12
35.	Modul Modemu Dual Band GSM + GPRS, nastavený pre prenos dát, modul INT-GPRS, napájac GPRS, anténa GPRS materiál	ks	498,00	1	498,00	498,00	0,00	november 11	máj 12
36.	Dátová karta GPRS materiál	ks	958,80	1	958,80	958,80	0,00	november 11	máj 12
37.	Odsušovací filter kapacitný materiál	ks	73,20	1	73,20	73,20	0,00	november 11	máj 12
38.	Modul analyzátora parametrov el. siete v RVO, digitálny wattmeter	ks	465,60	1	465,60	465,60	0,00	november 11	máj 12
39.	Odsušovací filter 30A v púzdre DIN	ks	67,20	6	403,20	403,20	0,00	november 11	máj 12
40.	Pracovná stanica (PC) montáž	ks	54,00	1	54,00	54,00	0,00	november 11	máj 12
41.	24" LCD monitor montáž	ks	21,60	1	21,60	21,60	0,00	november 11	máj 12
42.	Modul interface pre PC montáž	ks	55,20	1	55,20	55,20	0,00	november 11	máj 12
43.	Klientska licencia softwarového rozhrania, ktoré umožňuje oprávneným užívateľom (klientom) prístup k Serveru jednak za účelom získavania informácií a taktiež za účelom konfigurácie centrálny montáž	ks	780,00	1	780,00	780,00	0,00	november 11	máj 12
44.	Pracovná stanica (PC) materiál	ks	1 102,80	1	1 102,80	1 102,62	0,18	november 11	máj 12

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 Zmluvy o poskytnutí NFP

P. č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
45.	24" LCD monitor materiál	ks	648,00	1	648,00	647,95	0,05	november 11	máj 12
46.	Modul interface pre PC materiál	ks	456,00	1	456,00	455,94	0,06	november 11	máj 12
	Klientska licencia softwarového rozhrania, ktoré umožňuje oprávneným užívateľom (klientom) prístup k Serveru jednak za účelom získavania informácií a taktiež za účelom konfigurácie centrálny materiál								
47.	GZS stav.obj. 2 %	ks	4 116,00	1	4 116,00	4 116,00	0,00	november 11	máj 12
48.	Výdavky na uvedenie do užívania, odborná prehliadka a skúška (revízia)	%	2 261,95	2	4 523,90	4 523,90	0,00	november 11	máj 12
49.		ks	960,00	2	1 920,00	1 920,00	0,00	november 11	máj 12
Celkom					232 639,10	232 638,800000	0,30	november 11	máj 12
Intenzita									
NFP									
		95,00%							
		221006,860000							